



ICOMOSin SUOMEN OSASTO r.y.  
ICOMOS Finska nationalkommittén r.f.  
The ICOMOS Finnish National Committee  
INTERNATIONAL COUNCIL ON MONUMENTS AND SITES  
CONSEIL INTERNATIONAL DES MONUMENTS ET DES SITES

## ***Rakennetun kulttuuriperinnön aineettomat ulottuvuudet*** **To 28.11.2019 klo 13-17.30**

Tervetuloa pohtimaan rakennetun kulttuuriperinnön aineettomia ulottuvuuksia! Puheenvuoroja ja keskustelua Tieteiden talon (Kirkkokatu 6, Helsinki) yläkerran salissa 505 torstaina 28. marraskuuta klo 13.00-17.30!

Seminaarin järjestää ICOMOSin Suomen osasto ja se on avoin kaikille rakennussuojelusta ja restauroinnista kiinnostuneille!

Tilaisuudessa lävistämme sen, miltä rakennettu ympäristö pintapuolisesti näyttää ja tuntuu. Kysymme, miksi ja miten kulttuurimaisemasta tuli sellainen kuin se nyt on? Miten se on muuttunut ja miten se toimii? Käytämmekö kulttuuriperintöämme sen aineettomia arvoja kunnioittaen? Turvaako suojelulainsäädäntömme olennaisia arvoja?

Seminaarin kieli on pääosin suomi. Tilaisuus on maksuton, mutta kahvitarjoilun mitoittamiseksi toivomme ennakoilmoittautumista. Osallistujamäärä on 80 henkeä. Ilmoittauduthan viimeistään 15.11. osoitteella [sihteeri@icomos.fi](mailto:sihteeri@icomos.fi).

Seminaariohjelma:

- 13.00-13.15 ***Avaus*** arkkite. Maire Mattinen
- 13.15-14.15 ***Luonnonperintö, kiinteä kulttuuriperintö, aineeton maailmanperintö - tarvitaanko vuoropuhelua?***  
13.15-13.30 ICOMOS / ICICH, Aineettoman kulttuuriperinnön komitea, Dr Hee Sook Lee-Niinioja, ICICH -komitean pj  
13.30-14.00 ICOMOS / Aineeton ICOMOSin toiminnassa ja suhde muihin toimijoihin, arkkite. Kirsti Kovanen, ICOMOSin Suomen osaston pj, kommentti erikoisasiantuntija Leena Marsio, Museovirasto (Unescon aineeton sopimus)  
14.00-14.15 ***Materiaalin aika ja tunnelma*** tri Laura Berger
- 14.15-15.00 ***Turvaako rakennusperintölaki aineettomia arvoja (historiallisia arvoja, toimintaa, käyttöä, traditioita, tarinoita)? Moderaattorina*** arkkite. Anu Laurila  
Keskustelemassa: hallitussihteeri Matleena Haapala, ympäristöministeriö, tekn.tri, intendentti Elisa El Harouny, Museovirasto ja osastonjohtaja Mikko Härö, Museovirasto
- 15.00-15.40 ***Kiinteän kulttuuriperinnön aineettomat ulottuvuudet. Työryhmätyön esittely***  
Työryhmien puheenjohtajien lyhyet johdannot 4x10 min
- 15.40-16.45 ***Työryhmätyöskentely kahvin lomassa***  
1. ***Käyttö: alkuperäisen käytön jatkuminen, milloin uusi käyttö on perusteltua?*** pj yli-intendentti Helena Hirviniemi

**2. Taito: osaamisen suojele** pj arkkitt. Marko Huttunen/ arkkitt. Netta Böök

**3. Tieto ja tutkimus** pj fil.tri Riitta Niskanen

**4. Tahto: kulttuuriperintöyhteisöt ja kansalaisten osallisuus**, pj tri Tanja Vahtikari

16.45-17.30 ***Työryhmätöiden purku ja seminaarin päätös***

Siirtyminen pikkujoulun viettoon

PS. Ohjelman päivitys ja tarkemmat tiedot pikkujoulusta julkaistaan

kotisivuilla: <http://www.icomos.fi/>

## ***Intangible – tangible heritages***

Afternoon seminar on **Thursday 28.11.2019 kl 13.00-17.30**

Organizer: **ICOMOS Finland**

Place: Tieteiden talo, **The House of Science and Letters**, Kirkkokatu 6, 001710 Helsinki

Language: mostly Finnish

klo	
13.00-13.15	<b><i>Opening</i></b> , Maire Mattinen, arch.
13.15-14.15	<b><i>Natural heritage, material and intangible heritage – do we need co-operation?</i></b> 13.15-13.30 ICOMOS / ICICH -Committee, Dr Hee Sook Lee-Niinioja, ICICH, chairperson 13.30-14.00 ICOMOS / Culture-Nature Journey -> <b>what about the material-intangible Journey?</b> , arch Kirsti Kovanen, ICOMOS Finland chairperson, comment: Leena Marsio, senior adviser, Finnish Heritage Agency 14.00-14.15 <b>Material, time and atmosphere of heritage</b> Dr Laura Berger
14.15-15.00	<b><i>Can we protect intangible/ immaterial values of heritage depending on the Heritage Act?</i></b> <b>Moderator</b> arch Anu Laurila Discussion: lawyer Matleena Haapala, Ministry of Environment, director Mikko Härö, Finnish Heritage Agency and Dr Elisa El Harouny, Finnish Heritage Agency
15.00-15.40	<b>Workshops - Presentation of four different titles</b> 4x10 min
15.40-16.45	<b><i>Workshops and coffee</i></b> <b>1. The original use of heritage, new uses</b> , arch Helena Hirviniemi, Finnish Heritage Agency <b>2. The skillfulness and capability:</b> arch Marko Huttunen and arch Netta Böök Livady Oy <b>3. The knowledge and research work:</b> Dr Riitta Niskanen, Lahti City Mueum <b>4. Good will, participating, political will:</b> Dr Tanja Vahtikari, Univeristy of Tampere
16.45-17.30	<b><i>Outcomes of workshops</i></b>

After the seminar at 17.30-20.00 there will be pre-Christmas party.